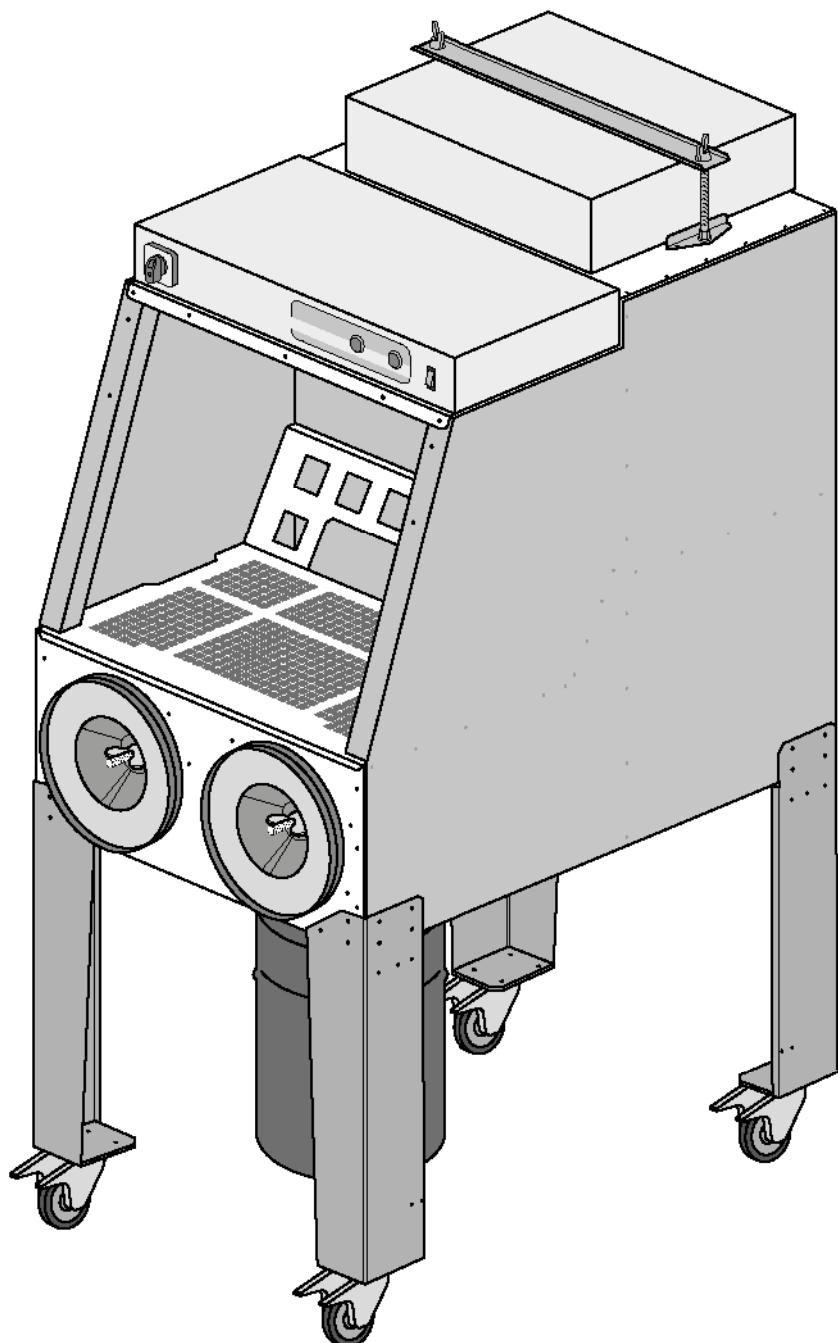


# Инструкция по эксплуатации

Станция для очистки картриджей от тонера

## ИТКО-05Н



Итко Трейдинг, Россия, Москва

# Содержание

---

## Описание станции

---

Комплектность поставки .....	3
Технические характеристики .....	4

---

## Подготовка станции к работе

---

Первое включение станции .....	5
Подключение к электрической сети .....	5
Подключение сжатого воздуха .....	6
Панель управления и назначение кнопок .....	6
Замена ламп освещения рабочей зоны.....	6

---

## Работа на станции

---

Работа на станции .....	7
Очистка предварительных фильтров .....	8

---

## Настройка и обслуживание

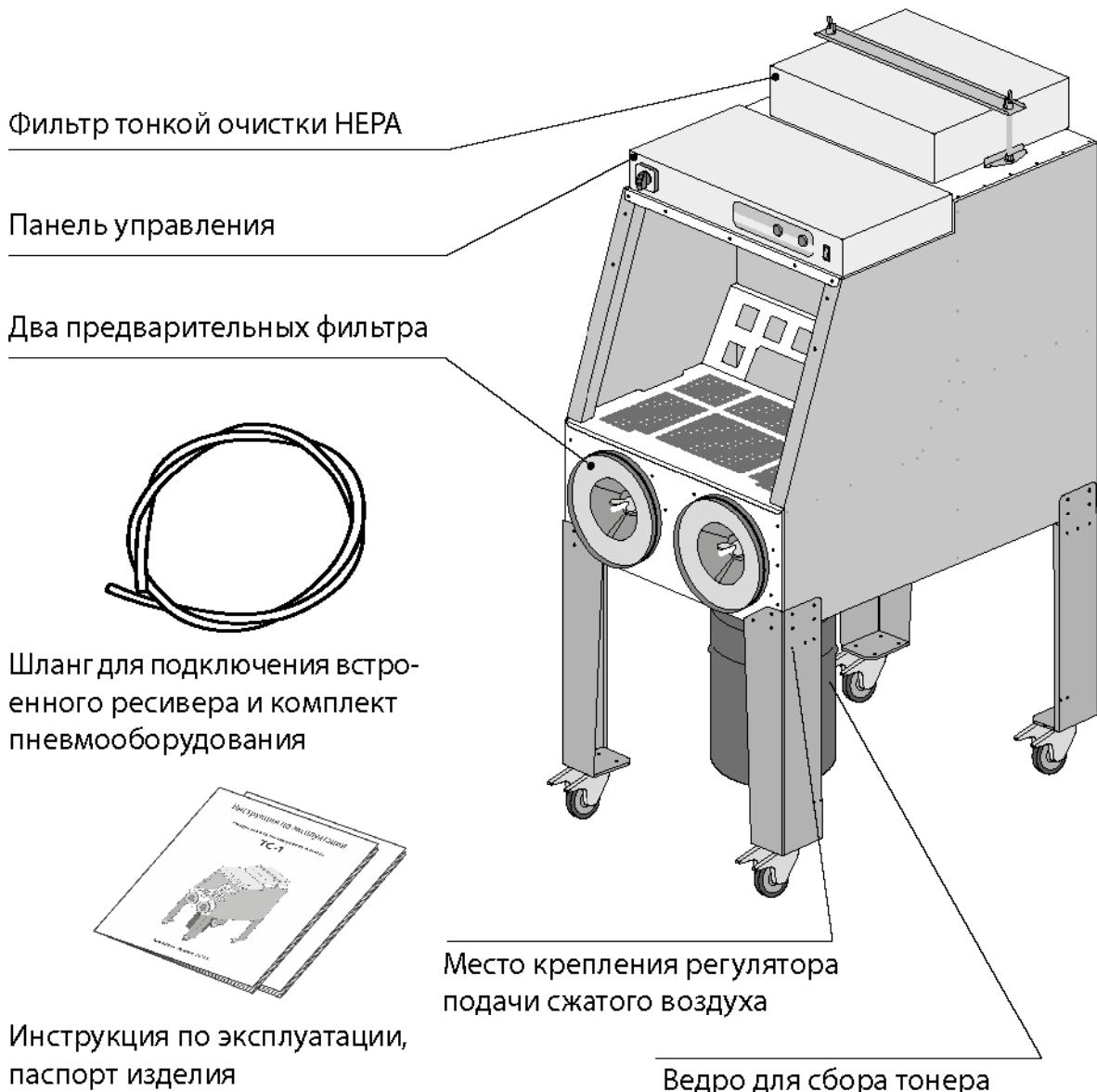
---

Обслуживание. Общие положения.....	9
Замена фильтра тонкой очистки.....	9
Замена предварительных фильтров .....	10

Инструкция по эксплуатации может незначительно отличаться в деталях от конкретного экземпляра. Оборудование периодически обновляется и модернизируется.

## Комплектность поставки

### Станция в сборе:



**Станция комплектуется продувочным пистолетом, необходимыми для работы шлангами, переходниками и регулятором давления.**

## Технические характеристики

**Напряжение питания:** однофазная сеть 220 В / 50 Гц

**Электрическая мощность двигателя:** 1 кВт \*

**Габаритные размеры станции (нетто):** 710×1025 мм, **высота** 1650 мм

**Габаритные размеры с установленным HEPA фильтром в упаковке (брутто):**  
800×1200, **высота** до 1800 мм

**Вес, не более:** 180 кг

**Освещение рабочей зоны:** два патрона Е27, энергосберегающие лампы 2 x 60 Вт

**Размер рабочей зоны:** 705×505 мм, **высота** 520 мм

**Фильтр предварительной очистки:** класс фильтра 9, комплект 2 шт.

**Ресурс фильтра предварительной очистки:**  
1400 часов работы станции или 1 год при нормальной эксплуатации

**Фильтр тонкой очистки HEPA:** класс фильтра 13

**Ресурс фильтра HEPA:** 2800 часов

**Производительность по воздуху при установленных новых фильтрах:**  
не менее 1900 м<sup>3</sup>/час \*

**Шум при работе, не более:** 67 дБ

\* Для станции **версии PRO** соответствующие параметры следующие:

**Электрическая мощность двигателя:**

от 1,5 до 2,5 кВт в зависимости от комплектации

**Производительность по воздуху при установленных новых фильтрах:**

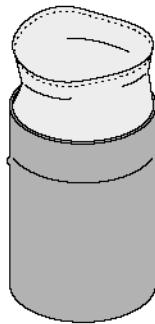
не менее 2800 м<sup>3</sup>/час

### ВНИМАНИЕ!

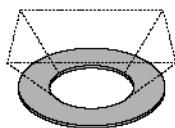
**Не курить в непосредственной близости от станции!**  
**Не допускать возникновения открытого огня или искр!**

## Первое включение станции

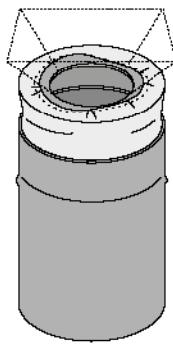
### Мешок для сбора тонера



- Поместите в ведро, идущее в комплекте со станцией, плотный пластиковый пакет.

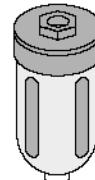


- Поместите ведро с пакетом внутри под фланец в нижней части станции.



- Обтяните края пакета вокруг фланца, при необходимости зафиксировав скотчем.
- Ведро поставьте на пол под бункером.

- Установите крепление для пистолета подачи сжатого воздуха на «правую» ножку станции.
- Соберите, по прилагаемой схеме, пневмооборудование - пистолет для продувки и осушитель.
- Подключите воздушную магистраль к внутреннему ресиверу для очистки фильтров (штуцер находится снизу станции справа).



- Система слива конденсата (не поставляется в комплекте со станцией) устанавливается на место заглушки либо штуцера.
- Установите HEPA фильтр, если он не установлен на вашей станции, следуя инструкции на стр. 9 .

## Подключение к электрической сети

**Внимание! Оборудование обязательно должно быть заземлено!**

- Станция подключается к электрической сети при помощи двухполюсной розетки с заземляющим контактом. Фазный провод должен быть подключен через автомат защиты сети, рассчитанный на максимальный ток (ток срабатывания) 15 А и имеющий время срабатывания не более 0,1 с.
- Прокладка заземления отдельным проводом не допускается.

**Оборудование, подключенное с нарушением требований безопасности, изложенных в данной инструкции, является потенциально опасным. Производитель не несет ответственности за ущерб здоровью и собственности, если он вызван несоблюдением указанных норм установки.**

## Подключение сжатого воздуха

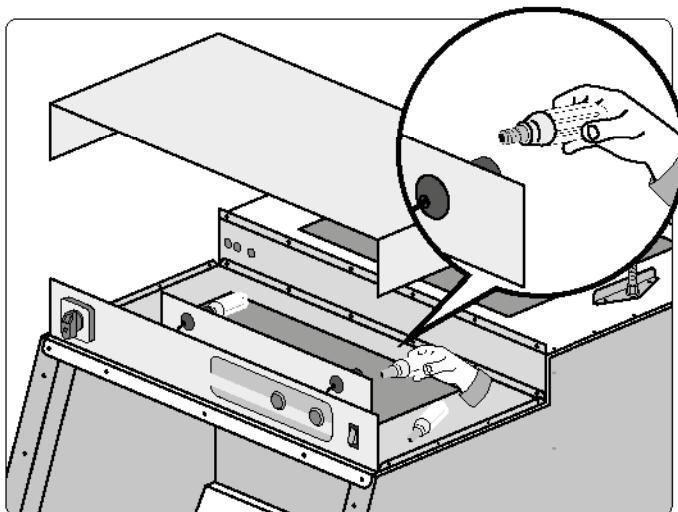
- Сжатый воздух необходим для системы очистки предварительных фильтров.  
Рекомендованное давление – 5 атм.

**Подключите станцию в евророзетку с заземлением.  
Станция готова к работе.**

## Панель управления и назначение кнопок



## Замена ламп освещения рабочей зоны

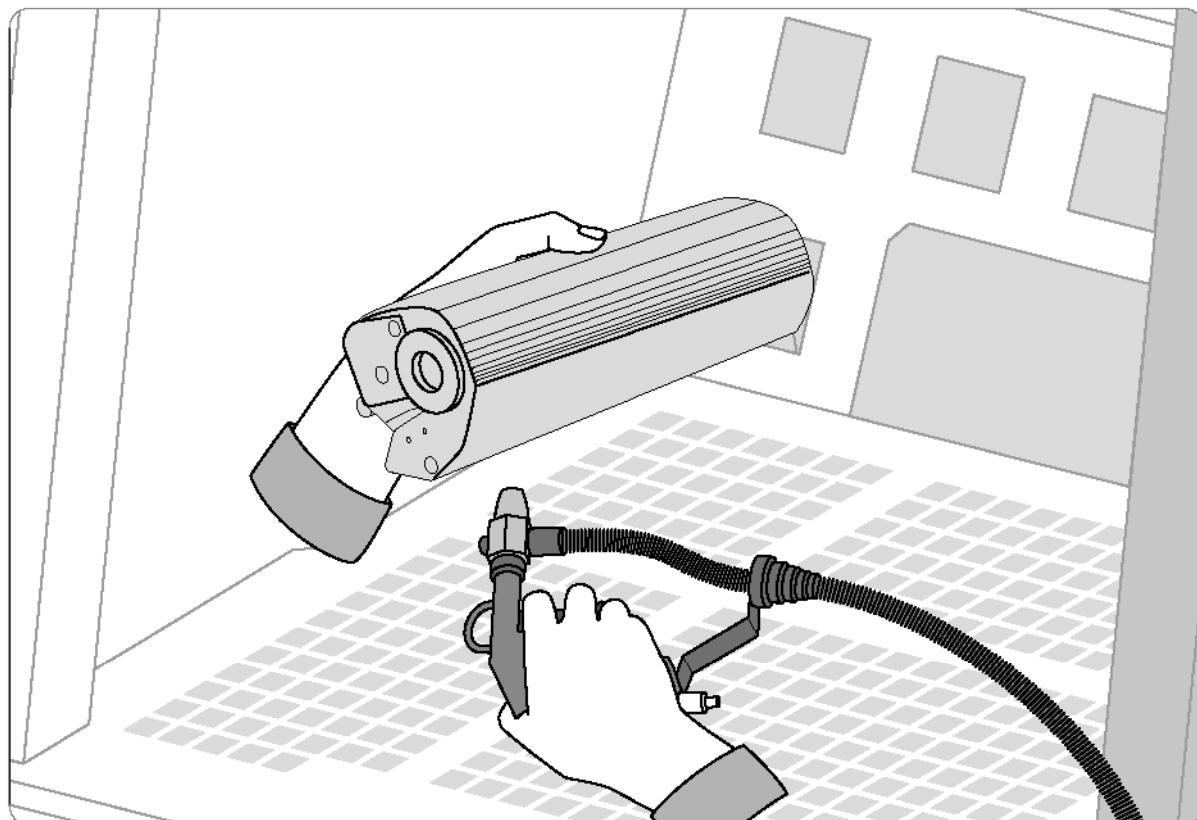


- Снимите фильтр тонкой очистки (HEPA фильтр). Порядок смены фильтра см. на стр. 9.
- Открутите винты крепления крышки на передней панели, с двух сторон и сзади. Снимите крышку.
- Поменяйте лампы. Соберите панель управления в обратной последовательности. Установите HEPA фильтр.

## Работа на станции

- Включите двигатель переключателем на панели управления.
- Высыпьте тонер и отработку в большие прорези по бокам или спереди.
- Очистите картридж или другое изделие при помощи струи сжатого воздуха\*. Не используйте давление свыше 2.5 атм. Направляйте струю воздуха таким образом, чтобы струя отбоя попадала вниз и вдоль потока воздуха.
- Проверяйте и опустошайте бункер сбора тонера ежедневно и не допускайте его переполнения.

- **Выполнять очистку фильтров рекомендуется 2-3 раза в день или после каждого использования станции.**
- **Обязательно производить очистку фильтров в конце смены.**



\* Сжатый воздух необходимо осушить и очистить от масла. Для улучшения очистки и уменьшения налипания тонера на стенках станции и на фильтрах используйте специализированный ионизатор.

## Очистка предварительных фильтров

Для очистки предварительного фильтра:

- Убедитесь что ресивер полностью заполнен воздухом.
- Включите двигатель станции.
- Нажмите и удерживайте в течении не менее одной секунды кнопку «Очистка фильтра» – «Правый».
- Дождитесь заполнения ресивера сжатым воздухом.
- Аналогично очистите «Левый» фильтр.

**В случае, если после очистки обоих фильтров поток воздуха на станции не восстанавливается до приемлемого уровня, необходимо заменить фильтры (см. стр. 10).**

### ВНИМАНИЕ!

Несвоевременная замена предварительных фильтров приводит к быстрому засорению фильтров тонкой очистки!

**Система очистки фильтров построена по стандартной схеме для очистки рукавных и патронных фильтров:** внутри станции установлен воздушный ресивер, который при нажатии кнопки очистки импульсом выбрасывает сжатый воздух внутрь фильтра. При этом тонер скопившийся на внешней стороне фильтра ссыпается в тонероприемник.

- Для каждого фильтра предусмотрен отдельный клапан и отдельная кнопка
- Рекомендуется использовать очистку фильтров 2-3 раза в течение дня и в конце смены.

### ВНИМАНИЕ!

Не подавайте в ресивер для сброса более 6 атм.  
Вы можете повредить фильтры!

## Обслуживание. Общие положения

Обслуживание станции сводится к поддержанию станции в чистоте, замене фильтров и мешка сбора тонера.

**Ежедневно протирайте станцию мягкой чистой тряпкой снаружи и изнутри.**

### Замена фильтров

При загрязнении предварительных цилиндрических фильтров происходит заметная потеря мощности всасывания станции. Когда мощности всасывания становится недостаточно, необходимо заменить предварительные фильтры.

Срок службы предварительных фильтров – 1400 часов работы станции (примерно 1 год при нормальной эксплуатации).

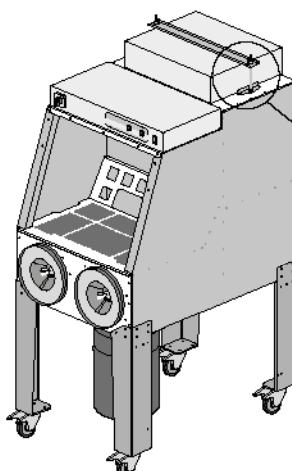
Замена фильтра тонкой очистки приходится на каждую вторую замену предварительных фильтров.

### Смена мешка сбора тонера

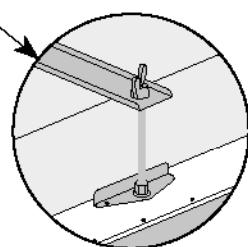
При заполнении мешка тонером и отработкой установите новый мешок. Не допускайте наполнения мешка более чем на 2/3. Утилизируйте отработанный тонер вместе с мешком.

*Порядок установки нового мешка см. на стр. 5.*

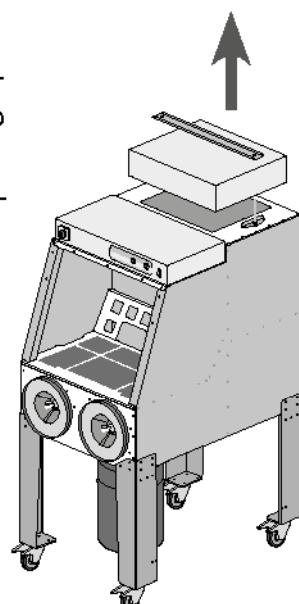
## Замена фильтра тонкой очистки



**1** Открутите гайки-барашки, фиксирующие верхнюю планку.



**2** Снимите планку, прижимающую фильтр к верхней поверхности станции.



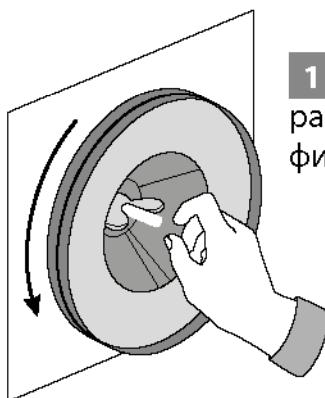
**3** Аккуратно снимите фильтр.

### Установка нового фильтра

Установите новый фильтр в обратной последовательности.

Перед тем, как затянуть гайки, убедитесь, что фильтр полностью перекрывает выходное отверстие. Проверьте герметичность установки фильтра.

## Замена предварительных фильтров

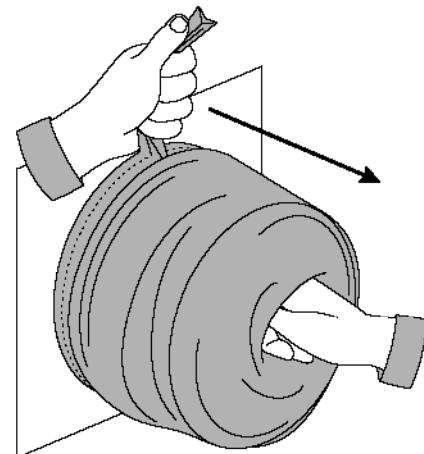


**1** Ослабьте ба-  
рашек крепления  
фильтра.

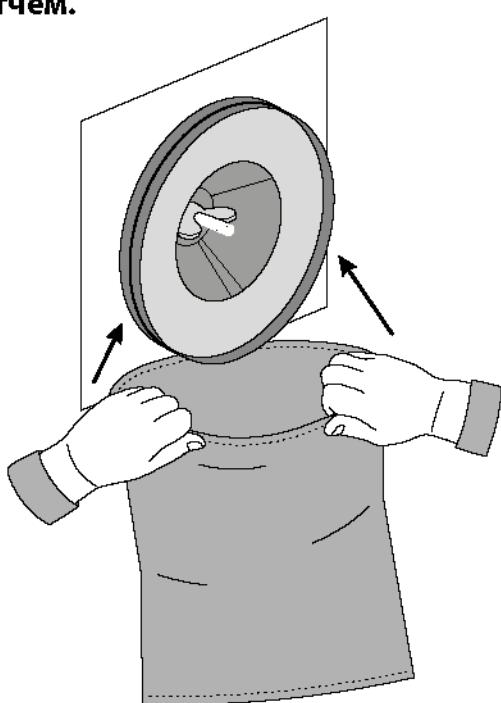


**3** Сквозь дно па-  
кета возмитесь за  
гайку-барашек.

**2** Возьмите плотный пластиковый пакет длиной не менее 550 мм, желательно с затягивающейся кромкой. Оденьте пакет на кольцо вокруг фильтра, плотно прижав к нему кромку и затянув. **Если в Вашей станции отсут-  
вует кольцо приклейте край пакета  
скотчем.**



**4** Вытяните фильтр из станции, удержи-  
вая край пакета вокруг кольца. Фильтр  
вместе с осыпавшимся тонером окажет-  
ся внутри пакета.



**5** Пропылесосьте  
и очистите тряпкой  
переднюю стенку  
станции от просы-  
панного тонера.

**6** Установите новый фильтр. Перед затяжкой отцентрируйте фильтр, убедившись, что его задняя часть ровно легла на поверхность станции. Повторите процедуру для второго фильтра.

Для заметок

**Итко Трейдинг, Россия, Москва**

+7 965 292-2911

[www.itcotrading.ru](http://www.itcotrading.ru)